

# たより

〔美紗の会〕  
ニュース

第32号

平成十一年八月二十日  
発行者  
「美紗の会」  
☎03-3441-2726  
編集責任者  
大久保 朋子

白も「わたしや江戸のプロレタリアート」になつて生き生きと描かれる。

アスベスト館鑑賞記

ヤリタミサコ

四月のある日、元藤燐子さんが「布咏さんの三味線で何か踊りたいのですが…」という電話をいただいた。数年前に土方巽の舞踏のビデオや大野一雄・慶人氏の舞台を観て感動したことがある。先日はセゾン劇場で、山海塾の「ひびき」を観て肉体の表現と音楽の見事な融合にうつとりとしてすっかり舞踏に魅せられていたので、「是非お願いします」と即答してしまった。とはいって、いったい何をどうやって共演したらよいのか、とまどうばかりで時は過ぎてゆく。しかし、企画・演出を依頼されたジョン・ソルト氏は、「元藤さんは好色一代女をやるしかないですね」と決めたとん分厚い原本を早速本屋に注文し、四部構成の英語の脚本が、あつと言ふ間に出来上がりってきた。

翻弄されやがて年老いてついにはもじろを手に夜鷹にまで身をくずしてゆくといふ。救いのないストーリーは、さだ、どう生きていったらよいのか解らない若かりし迷える子羊の乙女(?)の私にとつては、ずりと重い映画だったのだ。そのテーマに三味線音楽はまさにぴたりだつたが、どんな曲を使つたら良いか迷っているうちにリハーサルが近くなる。西鶴をひもといてゆくと、かつてインディアナ大西洋で開催された「江戸セタクシアリティエイ学会」を思い出した。江戸時代は大人のおもちゃや箱をひっくり返したような浮世だったことを。そういえばソルト氏は、「好色」代男の研究】でハーバード大学院の修士号を取得したアメリカ版世之介みたいな人。元藤さんは、母と同じような世代なのにエネルギッシュで童女のようなお人柄で「私、お金を使つて男と付き合つたことないからどんな風にこの女を表現したらよいか、一生懸命研究しまーす！」と明るく言つてのける女優の卵みたいにキラキラしている。

大道具の若手の鋸木君は夜中にトンカンと大工をして舞台装置をつくり、リハーサルの時は見事な遊廓をスタジオに再現し皆をびっくりさせる。

若い研究生は島原の遊女役で、ピチピチした肉体を大きくくねらせる。

寺山修司の天井棧敷に在籍していた高田惠篤さんは、軽妙な語りと女を翻弄させる男で大活躍！

未知の世界に飛び込みとまどついた私もいつしか皆のエネルギーに囲まれて、たった一人でオーケストラを指揮する気分になってきた。深夜までのリハーサルを何度か繰り返し、本番前夜ソルト氏が「昔、芸人はお客様に觀せるためではなく、神に捧げるためには唄い踊ったのです。明日はそういう気持ちで楽しくやりましょう」と励ましてくれた。

六月二十七日は嵐のような日曜日だった。狭いスタジオは暑さと湿気と人いきれで異様な雰囲気だった。一美女は男の命を断つ斧—西鶴の好色一代女は、現代版好色六十九代女になつて第一場の老女の告

なつて「男達をいかせるから  
私は菩薩なんだつて」と遊  
女稼業にも磨きがかかる。  
第四場はござで身をまとつた  
夜鷹となつた老女が「恍惚の  
花が咲くのも一瞬のこと」  
とかつて若く美しかつた昔を  
回想して果てしなく踊る。そ  
してついには菩薩となつて男  
達に運ばれ黄泉の国へと旅  
立つてゆく

舞踏の創始者である土方巽  
記念アスベスト館での公演は  
こうして好評裡のうちに終  
わつた。

わが美紗の会の傅田さんは  
「舞台からゴキブリが這い出  
してきた時、土方さんが出て  
きたつて思い出しましたよ」と  
言つてくれた。

ソルト氏は最後のあいさつ  
で「ここで舞踏は生まれまし  
た。天国の土方さんが喜んで  
下されば嬉しいです。」と  
語つた。

色々なジャンルの違うエネ  
ルギーがひとつになつて作品  
が完成した喜びが又、新たな  
出発になるような予感がする  
公演だつた。

第二場でのオーガズムや、高田さんの右手の指の動きなど、あまりに性欲を直撃するので、会場の室内温度が三度くらい、一気に上昇しました。女性答たちの性慾を刺激したことは確実です。一緒にに行つた、友人も、下半身が熱くなると言つっていました。若い男性たちの打ち掛け＆背中の花札の絵も、元藤さんの前振りとしてはサイゴーでした。私は、二回泣けちゃいました。一回目は、最初の登場。むしろのかごから元藤さんが登場したとき、童女の眼をしていました。ジーンときちやいました。もう一回は、顔に阿弥陀仏、と書かれたところなんとも、心の中の深いところにある、エンゲのいう集合意識みたいな自分だけの個別の記憶ではなく、遠いところでの自分の前世か、はたまた先祖の記憶か、そのような遠い記憶が刺激されて、呼び覚まされたようでした。もちろん、そこで、聞こえた、西松さんの「南無阿弥陀仏」の音声は、もう、西松さんの発す声ではなく、天上から響いた。

の葬式には、西松さんの南無阿弥陀仏の声を流してもらえたならなあ、と思つたくらいです。元藤さんの足の美しいこと能面の、また、紗の布をかぶつた美しさ(まさは)、もちろんのこと、小道具、舞台装置の的確で効果的なこと、すべてにうなるほど計算されて、観客の私は、とても上手にだまされた喜びを味わいました。西松さんの唄も、最初は、いい声とか、うまいなあ、とか思つてたけど、だんだんに舞台と元藤さんと一緒に舞つてきて、もう、どちら聞こえるか、どんなコトばか、なんて関係なくなるほど、一体となつていたように思います。私は、アスペクト館を出たら、現実に戻るのにタイヘンでした。サイフが見つからなくなつたり、お金の計算が一時的にできなくなりました。(大野一雄先生とか、このあいだのアイラのビデオとか、感覚を深いところで刺激されると、そうなつてしまします)これからもぜひ、刺激的なことを待っています。

